

Opasraportti

Kielikeskus - Ranska (2010 - 2011)

Kevätukukausi 2011 - Semestre de printemps 2011

opetus alkaa viikolla 3

Keväällä järjestetään seuraavat ranskan kielen kurssit:

- 904027Y JATKOKURSSI 2, (INTERMÉDIAIRE 2), 4 op, A2/B1
- 904035Y FRANÇAIS PRATIQUE ET CIVILISATION 2, 2 op, B1/B2
- 904024Y TANDEM FRANÇAIS-FINNOIS, 2 op, A2/C1 (itseopiskelukurssi)
- 904028Y COMPRÉHENSION ÉCRITE, 2 op, B1 (itseopiskelukurssi)
- 904020Y PRATIQUE DE L'ORAL 1, 2 op, A2/B1 (intensiivi-kurssi)
- 904033Y PRATIQUE DE L'ORAL 2, 2 op, B1/B2 (intensiivi-kurssi)

ILMOITTAUTUMINEN :

Ilmoittautuminen tapahtuu WEBOODISSA.

Kevätlukukauden 2011 kurseille ilmoittautuminen alkaa ti 7.12.2010 klo 8.00 ja päättyy: katso ko. kurssin kohdalta WebOodissa.

Mikäli sinulla ei ole tunnuksia tai ilmoittautuminen WebOodissa on päätynyt, voit ilmoittautua suoraan kurssin opettajalle sähköpostitse.

Opiskelijat, jotka ovat osallistuneet kielikeskuksen kursseille voivat ilmoittautua suoraan seuraavalle kurssille.

Opiskelijat, jotka ovat lukeneet ranskaa (koulu, muut kurssit), voivat jatkaa heille sopivalta tasolta (Tarkista vaadittu taso [kurssikuvauksesta](#) kohdasta: "lähtötasovaatimus")

Jos et tiedä tasoasi, ota yhteyttä opettajaan, joka auttaa sinua valitsemaan tasoasi vastaavan sopivan kurssin.

Yhteydenotot: cecile[at]cc oulu.fi, BF 119-3, ma 12.00 - 13.00

Muista perua osallistumisesi, mikäli et tulekaan kurssille, muuten sinut katsotaan keskeyttäneeksi.

Kurssi	Taso	Laajuus
Jatkokurssi 1 (Intermédiaire 1)	A2	4 op
Jatkokurssi 2 (Intermédiaire 2)	A2 - B1	4 op
Pratique de l'oral 1 (Suullinen ilmaisu 1)	A2 - B1	2 op
Français pratique et civilisation 1	B1	2op

(Ranskaa ja kulttuuritietoutta 1)		
Travailler/étudier en France 1 (Töihin / opiskelemaan Ranskaan 1)	B1	4op
Tekstin ymmärtäminen (Compréhension écrite)	B1	2 op
Français pratique et civilisation 2 (Ranskaa ja kulttuuritietoutta 2)	B1 - B2	2 op
Travailler/étudier en France 2 (Töihin/opiskelemaan Ranskaan 2)	B1 - B2	4 op
Pratique de l'oral 2 (Suullinen ilmaisu 2)	B1 - B2	2 op
Tandem Français-Finnois	A2 - C1	2 op

Tutkintorakenteisiin kuulumattomat opintokokonaisuudet ja -jaksot

904028Y: Compréhension Écrite, 3 op
 904034Y: Français pratique et Civilisation I, 3 op
 904035Y: Français pratique et Civilisation II, 3 op
 904026Y: Intermédiaire I, 5 op
 904027Y: Intermédiaire II, 5 op
 904020Y: Pratique de l'oral I, 2 op
 904033Y: Pratique de l'oral II, 2 op
 904016Y: Ranskan alkeiskurssi I, 5 op
 904017Y: Ranskan alkeiskurssi II, 5 op
 904024Y: Tandem - Ranska - Suomi / Tandem - Français - Finnois, 2 - 4 op
 904008Y: Étudier/ Travailler en France I, 3 op
 904009A: Étudier/ Travailler en France II, 3 op

Opintojaksojen kuvaukset

Tutkintorakenteisiin kuulumattomien opintokokonaisuuksien ja -jaksojen kuvaukset

904028Y: Compréhension Écrite, 3 op

Voimassaolo: 01.08.1995 -

Opiskelumuoto: Kieli- ja viestintäopinnot

Laji: Opintojakso

Vastuuyksikkö: Kielikeskus

Arvostelu: 1 - 5, hyv, hyl

Opintokohteen kielet: ranska

Taitotas:

Eurooppalaisen viitekehyksen taitotaso B1

Lähtötaaso vaatimus:

Kielikeskuksessa hyvin suoritettu ranskan jatkokurssi 2, (Intermédiaire 2, Y904027) tai vastaavat tiedot (esim. 3 - 5 vuotta koulussa).

Laajuus:

2 op

Ajoitus:

Järjestetään sekä syyslukukaudella että kevätlukukaudella.

Osaamistavoitteet:

Kurssin tavoitteena on kehittää valmiuksia ranskankielisten tekstien lukemiseen eri lukustrategioita käyttäen ja tutustuttaa lukija tekstien välityksellä ranskalaiseen kieli- ja kulttuurialueeseen.

Sisältö:

10 opettajan valitsemaa tekstiä eri aihepiireistä ja 4 opiskelijan valitsemaa tekstiä opintoihin liittyvistä aihepiireistä. Lisäksi sarja tekstinymmärtämisharjoituksia verkossa.

Toteutustavat:

itseopiskelua ja loppukoe

Oppimateriaali:

Materiaali jaetaan lukukauden alussa järjestettävässä kurssikokoontumisessa tai sen saa pyynnöstä kurssille ilmoittautumisen jälkeen.

Suoritustavat ja arviointikriteerit:

itseopiskelukurssi

Arviointiasteikko:

Kurssi arvostellaan "hyväksytty"/"hylätty". Halutessaan opiskelija voi saada opintorekisteriin arvosanan asteikolla 1 - 5.

Vastuuhenkilö:

Cecile Rousselet-Karinen, [cecile\[at\] cc.oulu.fi](mailto:cecile@cc.oulu.fi), BF 119-3, vastaanotto: ma 12.00 - 13.00

Lisätiedot:

Opetus ja siihen ilmoittautuminen: Ilmoittautuminen sähköpostilla suoraan opettajalle.

NB: Une réunion d'information sera organisée au début du semestre (organisation et distribution du matériel).

904034Y: Français pratique et Civilisation I, 3 op

Voimassaolo: 01.08.1995 -

Opiskelumuoto: Kieli- ja viestintäopinnot

Laji: Opintojakso

Vastuuyksikkö: Kielikeskus

Arvostelu: 1 - 5, hyv, hyl

Opintokohteen kielet: ranska

Taitotaso:

Eurooppalaisen viitekehyksen taitotaso B1

Lähtötasovaatimus:

Kielikeskuksessa hyvin suoritettu ranskan jatkokurssi 2 (Intermédiaire II, 904027Y) tai vastaavat tiedot (esim. vähintään 5 vuotta koulussa).

Laajuus:

2 op

Opetuskieli:

ranska (englanti/suomi)

Ajoitus:

Järjestetään syyslukukaudella.

Osaamistavoitteet:

Parannetaan etenkin suullista valmiutta ja opetellaan argumentoimaan arkipäivän tilanteissa. Kieliopin sekä lauserakenteiden ja sanaston syventäminen ja laajentaminen.

Sisältö:

Aihepiirejä ovat mm. ranskalaisen koulutusjärjestelmän erityispiirteitä, kahvilakulttuuri, järjestöissä ja yhdistyksissä toimiminen, matkustaminen.

Rakenteista esille tulevat mm. kerronnassa käytettävät aikamuodot, erilaiset ajanmääreet (il y a, depuis), syy- ja seuraussuhteiden ilmaiseminen, gerundi, pluskvamperfekti.

Toteutustavat:

Luento-opetus ryhmissä 26 t (2 tuntia viikossa) ja itsenäinen työskentely (sovittujen tehtävien tekeminen).

Oppimateriaali:

Oppikirja ja tehtäväkirja (**Méthode et cahier d'exercice**) "Taxi 2", G. Capelle, R. Menand; Hachette (FLE)

Suoritustavat ja arviointikriteerit:

Säännöllinen ja aktiivinen osallistuminen kontaktiopetukseen ja lopputentti.

Arviointiasteikko:

Kurssi arvostellaan "hyväksytty"/"hylätty". Halutessaan opiskelija voi saada opintorekisteriin arvosanan asteikolla 1 - 5.

Vastuuhenkilö:

Cecile Rousselet-Karinen, [cecile\[at\] cc.oulu.fi](mailto:cecile[at]cc.oulu.fi), BF 119-3, vastaanotto: ma 12.00 - 13.00

Lisätiedot:

Opetus ja siihen ilmoittautuminen: Syyslukukaudella opetus alkaa viikolla 37 (Loppukoe: viikolla 50).

Ilmoittautuminen sähköpostilla suoraan opettajalle.

904035Y: Français pratique et Civilisation II, 3 op

Voimassaolo: 01.08.1995 -

Opiskelumuoto: Kieli- ja viestintäopinnot

Laji: Opintojakso

Vastuuyksikkö: Kielikeskus

Arvostelu: 1 - 5, hyv, hyl

Opintokohteen kielet: ranska

Taitotas:

Eurooppalaisen viitekehyksen taitotasot B1/ B2

Lähtötasovaatimus:

Kielikeskuksessa hyvin suoritettu "Français Pratique et Civilisation I" tai vastaavat tiedot (esim. yli 5 vuotta koulussa).

Laajuus:

2 op

Opetuskieli:

ranska

Ajoitus:

Järjestetään kevätlukukaudella.

Osaamistavoitteet:

Opetellaan kommunikoidaan vaativammassa ja monimutkaisemmissa tilanteissa sekä ilmaisemaan omia mielipiteitä ja ajatuksia paremmin. Kieliopin ja lauserakenteiden sekä sanaston edelleen syventäminen ja laajentaminen.

Sisältö:

Aihepiirejä ovat esim. tärkeät elämänarvot, erilaiset säännöt ja sosiaalisissa tilanteissa käyttäytyminen, televisio ja lehdistö Ranskassa.

Rakenteista esiin tulevat mm. epäsuora kerronta preesensissä ja menneessä ajassa, ehdotuksista kieltäytyminen ja niihin myöntyminen, menneen ajan futuuri, passiiviset muodot.

Toteutustavat:

Luento-opetus ryhmissä 26 t (2 tuntia viikossa) ja itsenäinen työskentely (sovittujen tehtävien tekeminen).

Oppimateriaali:

Oppikirja ja tehtäväkirja (**Méthode et cahier d'exercice**) "Taxi 2", G. Capelle, R. Menand; Hachette (FLE)

Suoritustavat ja arviointikriteerit:

Säännöllinen ja aktiivinen osallistuminen kontaktiopetukseen ja lopputentti. Opiskelija pitää suullisen esityksen (15-20 min) valitsemastaan aiheesta.

Arviointiasteikko:

Kurssi arvostellaan "hyväksytty"/"hylätty". Halutessaan opiskelija voi saada opintorekisteriin arvosanan asteikolla 1 - 5.

Vastuuhenkilö:

Cecile Rousselet-Karinen, [cecile\[at\] cc.oulu.fi](mailto:cecile[at]cc.oulu.fi), BF 119-3, vastaanotto: ma 12.00 - 13.00

Lisätiedot:

Opetus ja siihen ilmoittautuminen: Kevätlukukauden ajat ilmoitetaan joulukuussa. **Ilmoittautuminen sähköpostilla suoraan opettajalle.**

904026Y: Intermédiaire I, 5 op

Voimassaolo: 01.08.1995 -

Opiskelumuoto: Kieli- ja viestintäopinnot

Laji: Opintojakso

Vastuuyksikkö: Kielikeskus

Arvostelu: 1 - 5, hyv, hyl

Opintokohteen kielet: ranska

Taitotaso:

Eurooppalaisen viitekehyksen taitotaso A2.

Lähtötasovaatimus:

Kielikeskuksessa hyvin suoritettu alkeiskurssi, osa 2 (Débutants 2) tai vastaavat tiedot (esim. korkeintaan 3 vuotta koulussa).

Laajuus:

4 op

Opetuskieli:

ranska / englanti / suomi)

Ajoitus:

Järjestetään syyslukukaudella.

Osaamistavoitteet:

Kerrataan ja syvennetään kieliopin perusrakenteita ja sanastoa sekä parannetaan suullisia ja kirjallisia taitoja.

Sisältö:

Aihepiirejä ovat mm. ehdotuksen hyväksyminen ja siitä kieltäytyminen, neuvojen antaminen, mielipiteen ilmaiseminen, omasta elämäntilanteesta, vapaa-ajasta ja lomavietosta kertominen, säästä puhuminen, suunnitelmista kertominen.

Rakenteista esiin tulevat mm. apuverbit (pouvoir, vouloir, savoir), persoonapronominit, passé-composén ja imperfektiin käyttö, lähifutuuri ja ns yksinkertainen futuuri (le futur simple).

Toteutustavat:

Luento-opetus ryhmissä 52 t (4 tuntia viikossa) ja itsenäinen työskentely (sovittujen tehtävien tekeminen).

Oppimateriaali:

Oppikirja ja tehtäväkirja (**Méthode et cahier d'exercice**) "Taxi 1", G. Capelle, R. Menand; Hachette (FLE)

Suoritustavat ja arviointikriteerit:

Säännöllinen ja aktiivinen osallistuminen kontaktiopetukseen ja lopputentti.

Arviointiasteikko:

Kurssi arvostellaan "hyväksytty"/"hylätty". Halutessaan opiskelija voi saada opintorekisteriin arvosanan asteikolla 1 - 5.

Vastuuhenkilö:

Cecile Rousselet-Karinen, [cecile\[at\] cc.oulu.fi](mailto:cecile[at]cc.oulu.fi), BF 119-3, vastaanotto: ma 12.00 - 13.00

Lisätiedot:

Opetus ja siihen ilmoittautuminen: syyslukukaudella opetus alkaa viikolla 37 (Loppukoe: viikolla 50).

Ilmoittautuminen sähköpostilla suoraan opettajalle.

904027Y: Intermédiaire II, 5 op

Voimassaolo: 01.08.1995 -

Opiskelumuoto: Kieli- ja viestintäopinnot

Laji: Opintojakso

Vastuuyksikkö: Kielikeskus

Arvostelu: 1 - 5, hyv, hyl

Opintokohteen kielet: ranska

Taitotaso:

Eurooppalaisen viitekehyksen taitotasot A2 / B1

Lähtötasovaatimus:

Kielikeskuksessa hyvin suoritettu ranskan jatkokurssi 1 (Intermédiaire 1) tai vastaavat tiedot (esim. 3 - 5 vuotta koulussa).

Laajuus:

4 op

Opetuskieli:

ranska / englanti / suomi)

Ajoitus:

Järjestetään kevätlukukaudella.

Osaamistavoitteet:

Kerrataan ja syvennetään kieliopin perusrakenteita ja sanastoa sekä parannetaan suullista ja kirjallista viestintätaitoa.

Sisältö:

Aihepiirejä ovat mm. ranskalaiset ja heidän elämäntapansa, terveys, työelämä. Rakenteista esiin tulevat mm. Relatiivipronominit, konditionaalin preseens, komparatiivi, subjunktiivin presens.

Toteutustavat:

Luento-opetus ryhmissä 52 t (4 tuntia viikossa) ja itsenäinen työskentely (sovittujen tehtävien tekeminen).

Oppimateriaali:

Oppikirja ja tehtäväkirja (**Méthode et cahier d'exercice**) "Taxi 2", G. Capelle, R. Menand; Hachette (FLE)

Suoritustavat ja arviointikriteerit:

Säännöllinen ja aktiivinen osallistuminen kontaktiopetukseen ja loppuentti.

Arviointiasteikko:

Kurssi arvostellaan "hyväksytty"/"hylätty". Halutessaan opiskelija voi saada opintorekisteriin arvosanan asteikolla 1 - 5.

Vastuuhenkilö:

Cecile Rousselet-Karinen, [cecile\[at\] cc.oulu.fi](mailto:cecile[at]cc.oulu.fi), BF 119-3, vastaanotto: ma 12.00 - 13.00

Lisätiedot:

Opetus ja siihen ilmoittautuminen: Kevätlukukauden ajat ilmoitetaan joulukuussa. **Ilmoittautuminen sähköpostilla suoraan opettajalle.**

904020Y: Pratique de l'oral I, 2 op

Voimassaolo: 01.08.1995 -

Opiskelumuoto: Kieli- ja viestintäopinnot

Laji: Opintojakso

Vastuuyksikkö: Kielikeskus

Arvostelu: 1 - 5, hyv, hyl

Opintokohteen kielet: ranska

Leikkaavuudet:

ay904020Y Pratique de l'oral 2.0 op

Taitotaso:

Eurooppalaisen viitekehyksen taitotasot A2 / B1

Lähtötaaso vaatimus:

Kielikeskuksessa hyvin suoritettu alkeiskurssi, osa 2 (Débutants 2) tai vastaavat tiedot (esim. korkeintaan 3 vuotta koulussa)

Laajuus:

2 op

Opetuskieli:

ranska (suomi/englanti)

Ajoitus:

Järjestetään kevätlukukaudella.

Osaamistavoitteet:

Suullisen kielitaidon valmiuksien parantaminen.

Sisältö:

Kurssilla harjoitellaan tavallisimmissa kommunikaatiotilanteissa esiintyvää sanastoa ja tarpeellisia keskeisiä rakenteita sekä tehdään keskustelutekniikka- ja tilanneharjoituksia. Sen lisäksi ääntämisharjoituksia, rytmi- ja intonaatioharjoituksia ja kuunteluharjoituksia.

Toteutustavat:

intensiivikurssi (toukokuussa); luento-opetus ryhmässä 28 t (4 tuntia päivässä) ja itsenäinen työskentely.

Oppimateriaali:

Jaetaan kurssin kuluessa.

Suoritustavat ja arviointikriteerit:

Säännöllinen ja aktiivinen osallistuminen kontaktiopetukseen ja loppuentti.

Arviointiasteikko:

Kurssi arvostellaan "hyväksytty"/"hylätty". Halutessaan opiskelija voi saada opintorekisteriin arvosanan asteikolla 1 - 5.

Vastuuhenkilö:

Cécile Rousselet-Karinen

Lisätiedot:

Järjestetään toukokuussa.

904033Y: Pratique de l'oral II, 2 op

Opiskelumuoto: Kieli- ja viestintäopinnot

Laji: Opintojakso

Vastuuyksikkö: Kielikeskus

Arvostelu: 1 - 5, hyv, hyl

Opintokohteen kielet: ranska

Taitotaso:

Eurooppalaisen viitekehyksen taitotasot B1 / B2

Lähtötasovaatimus:

Kielikeskuksessa hyvin suoritettu ranskan jatkokurssi 2 (Intermédiaire 2) tai vastaavat tiedot (esim. vähintään 5 vuotta koulussa).

Laajuus:

2 op

Opetuskieli:

ranska (englanti/suomi)

Ajoitus:

Järjestetään kevätlukukaudella.

Osaamistavoitteet:

Suullisen kielitaidon valmiuksien parantaminen.

Sisältö:

Tavallisimmissa kommunikaatiotilanteissa esiintyvän sanaston ja keskeisten rakenteiden harjoittelua. Tämän lisäksi laajennetaan tieteellistä sanastoa ja valmistellaan omaan alaan liittyviä pieniä suullisia esityksiä. Sen lisäksi ääntämisharjoituksia, rytmi- ja intonaatioharjoituksia. Kuunteluharjoituksia.

Toteutustavat:

Luento-opetus ryhmissä 28 t (2 tuntia viikossa) ja itsenäinen työskentely (sovittujen tehtävien tekeminen).

Oppimateriaali:

Jaetaan kurssin kuluessa.

Suoritustavat ja arviointikriteerit:

Kurssin suorittaminen edellyttää aktiivista osallistumista harjoituksiin ja opettajan antamien tehtävien tekemistä. Opiskelija pitää lyhyen suullisen esityksen valitsemastaan aiheesta.

Arviointiasteikko:

Kurssi arvostellaan "hyväksytty"/"hylätty". Halutessaan opiskelija voi saada opintorekisteriin arvosanan asteikolla 1 - 5.

Vastuuhenkilö:

Cécile Rousselet-Karinen

Lisätiedot:

Järjestetään kesäkuussa.

904016Y: Ranskan alkeiskurssi I, 5 op

Voimassaolo: 01.08.1995 -

Opiskelumuoto: Kieli- ja viestintäopinnot

Laji: Opintojakso

Vastuuyksikkö: Kielikeskus

Arvostelu: 1 - 5, hyv, hyl

Opintokohteen kielet: ranska

Leikkaavuudet:

ay904016Y Ranskan alkeiskurssi I (AVOIN YO) 5.0 op

Taitotaso:

Eurooppalaisen viitekehyksen taitotaso A1

Lähtötaaso vaatimus:

Ei vaadita edeltäviä opintoja.

Laajuus:

4 op

Opetuskieli:

suomi / ranska / englanti

Ajoitus:

Järjestetään syyslukukaudella.

<p>Kielikeskuksessa ei tarjota ranskan kielen alkeiskursseja lukuvuonna 2010-2011.</p> <p>Jos osallistujia on riittävästi, tarjotaan Pohjois-Pohjanmaan kesäyliopiston järjestämänä syyslukukaudella 2010 Ranskan alkeiskurssi 1/Débutants 1 (904016Y). Kurssit ovat syyslukukaudella 2010 maksuttomia niille opiskelijoille, jotka voivat hyödyntää kurssitutkinnossaan.</p>
--

Osaamistavoitteet:

Tavoitteena on, että opiskelija ymmärtää yksinkertaista niin puhuttua kuin kirjoitettua ranskaa ja että hän pystyy myös sitä itse kirjallisesti ja suullisesti tuottamaan.

Sisältö:

Kurssin perusrungon muodostavat keskeiset ranskan kielen kieliopin rakenteet ja keskeinen perussanasto, kuuntelu-, lukemis- ja ääntämisharjoitukset sekä keskustelu- ja kirjoitelmaharjoitukset. Aihepiirien valinnassa on otettu huomioon sekä arkipäivän että työelämän kielitaitotarpeet. Käsiteltäviä aihepiirejä ovat esim. itsestä kertominen, omat mielenkiinnon kohteet ja harrastukset, päivän suunnitelmista keskusteleminen, ehdottaminen, suostuminen ja kieltäytyminen. Rakenteista tulevat esiin. mm. tavallisimmat preesensin ja lähifutuurin verbimuodot, substantiivin suku ja luku, epämääräinen ja määräinen artikkeli, kielteiset ja myönteiset lauseet, kysymyslauseet.

Toteutustavat:

Luento-opetus ryhmissä 52 t (4 tuntia viikossa) ja itsenäinen työskentely (sovittujen tehtävien tekeminen).

Oppimateriaali:

Oppikirja ja tehtäväkirja (**Méthode et cahier d'exercice**) "Taxi 1", G. Capelle, R. Menand; Hachette (FLE);

Suoritustavat ja arviointikriteerit:

Kurssin hyväksytysti suorittaminen edellyttää, että opiskelija osallistuu aktiivisesti tuntityöskentelyyn ja että hän suorittaa annetut tehtävät sekä loppukuulustelun hyväksytysti.

Arviointiasteikko:

Kurssi arvostellaan asteikolla 1 - 5.

Vastuuhenkilö:

Cécile Rousselet-Karinen

Lisätiedot:

Opetus ja siihen ilmoittautuminen: **Kurssia ei järjestetä kielikeskuksessa lukuvuonna 2010-2011. Ks. avoimen yliopiston ja Pohjois-Pohjanmaan kesäyliopiston opetustarjontaa!**

904017Y: Ranskan alkeiskurssi II, 5 op

Voimassaolo: 01.08.1995 -

Opiskelumuoto: Kieli- ja viestintäopinnot

Laji: Opintojakso

Vastuuyksikkö: Kielikeskus

Arvostelu: 1 - 5, hyv, hyl

Opintokohteen kielet: ranska

Leikkaavuudet:

ay904017Y Ranskan alkeiskurssi II (AVOIN YO) 5.0 op

Taitotaso:

Eurooppalaisen viitekehyksen taitotasot A1 / A2

Lähtötaaso vaatimus:

Kielikeskuksessa hyvin suoritettu alkeiskurssi, osa 1 (Débutants 1, Y904016), tai vastaavat tiedot (esim. korkeintaan 1 vuosi koulussa).

Laajuus:

4 op

Opetuskieli:

suomi / ranska / englanti

Ajoitus:

Järjestetään kevätlukukaudella.

Kielikeskuksessa ei tarjota ranskan kielen alkeiskursseja lukuvuonna 2010-2011.

Jos osallistujia on riittävästi, tarjotaan Pohjois-Pohjanmaan kesäyliopiston järjestämänä kevätlukukaudella 2011 Ranskan alkeiskurssi 2/Débutants 2 (904017Y).

Pohjois-Pohjanmaan kesäyliopiston järjestämänä tarjottavat kurssit ovat maksullisia. Kevätlukukauden osalta opiskelijoiden kannattaa selvittää omista tiedekunnistaan, onko tiedekunnilla mahdollisuus kattaa kustannukset maksusitoumuksin.

Osaamistavoitteet:

Tavoitteena on, että opiskelija ymmärtää yksinkertaista niin puhuttua kuin kirjoitettua ranskaa ja että hän pystyy myös sitä itse kirjallisesti ja suullisesti tuottamaan.

Sisältö:

Aihepiirejä ovat esim. tien neuvominen, asuminen, ruokaostoksilla käyminen, päivän suunnitelmista keskusteleminen, päivän tapahtumien kuvaileminen (myös menneessä ajassa). Rakenteista tulevat esille mm. adjektiiviset demonstratiivi- ja possessiivipronominit, partitiivi, refleksiiviverbit, -er, -ir, -re -verbit sekä tavallisimmat epäsäännölliset verbit (preesens, perfekti).

Toteutustavat:

Luento-opetus ryhmissä 52 t (4 tuntia viikossa) ja itsenäinen työskentely (sovittujen tehtävien tekeminen).

Yhteydet muihin opintojaksoihin:

Kurssi on jatkoa Y904016 ranskan alkeiskurssi 1:lle (Débutants 1).

Oppimateriaali:

Oppikirja ja tehtäväkirja (**Méthode et cahier d'exercice**) "Taxi 1", G. Capelle, R. Menand; Hachette (FLE)

Suoritustavat ja arviointikriteerit:

Kurssin hyväksytysti suorittaminen edellyttää, että opiskelija osallistuu aktiivisesti tuntityöskentelyyn ja että hän suorittaa annetut tehtävät sekä loppukuulustelun hyväksytysti.

Arviointiasteikko:

Kurssi arvostellaan asteikolla 1 - 5.

Vastuuhenkilö:

Cécile Rousselet-Karinen

Lisätiedot:

Kurssia ei järjestetä kielikeskuksessa lukuvuonna 2010-2011. Ks. avoimen yliopiston ja Pohjois-Pohjanmaan kesäyliopiston opetustarjonta!

904024Y: Tandem - Ranska - Suomi / Tandem - Français - Finnois, 2 - 4 op

Voimassaolo: 01.08.1995 -

Opiskelumuoto: Kieli- ja viestintäopinnot

Laji: Opintojakso

Vastuuyksikkö: Kielikeskus

Arvostelu: 1 - 5, hyv, hyl

Opintokohteen kielet: ranska, suomi

Voidaan suorittaa useasti: Kyllä

Lähtötasovaatimus:

Niveau minimum (français) exigé: A2 / B1

Laajuus:

2 op

Ajoitus:

Tandem kurssin aloitusajankohta on vapaa. Kurssin voi aloittaa Tandem-parin löydyttyä oman aikataulun mukaisesti.

Osaamistavoitteet:

Kurssikuvaukset löydät kielikeskuksen opinto-oppaasta: [Tandem vaihto-opiskelu](#)

- Favoriser les échanges interculturels entre les étudiants.

- Perfectionner son niveau de langue.

Sisältö:

Kurssikuvaukset löydät kielikeskuksen opinto-oppaasta: [Tandem vaihto-opiskelu](#)

L'apprentissage en TANDEM permet aux étudiants d'échanger leurs connaissances (langue et culture) dans un cadre informel.

- Les étudiants francophones sont mis en relation avec les étudiants finnophones.
- Chaque groupe (2 ou 3 étudiants) se réunit régulièrement autour d'un thème préalablement défini.
- Les dates et thèmes de chaque rencontre sont notés sur un « agenda ».
- Chaque étudiant rédige un « journal d'apprentissage » en français.

Toteutustavat:

Conditions d'obtention des crédits (2 crédits) :

- 15 et 20 rencontres (1.30 à 2 heures) notées sur un agenda.
- Rédaction d'un journal d'apprentissage en français.

N.B. : *Le journal d'apprentissage n'est pas une rédaction détaillée de chaque rencontre mais une synthèse de toutes les rencontres (2 pages maximum) où l'étudiant aborde les points qui lui semblent intéressants par rapport à son expérience.*

Kohderyhmä:

- Tous les étudiants francophones qui veulent s'initier à la culture et à la langue finnoise.
- Tous les étudiants finnophones qui veulent perfectionner leurs connaissances de la langue française et de la culture francophone. **(N.B.: Niveau minimum (français) exigé: A2 / B1)**

Vastuuhenkilö:

Cécile Rousselet-Karinen; BF119-3; (08) 553 3212; Réception: Lundi 12.00 - 13.00

Lisätiedot:

Ilmoittautuminen sähköpostilla suoraan opettajalle: cecile@cc oulu.fi

INSCRIPTION

Pour s'inscrire : envoyer un mail à [cecile\[at\]cc oulu.fi](mailto:cecile[at]cc oulu.fi)

Une réunion sera organisée en début de semestre (Information et organisation des groupes).

04.02.2011, 10-11 SÄ137

Cécile Rousselet-Karinen ; **BF119-3; (08) 553 3212; Réception: Lundi 12.00 - 13.00**

904008Y: Étudier/ Travailler en France I, 3 op

Voimassaolo: 01.08.1995 -

Opiskelumuoto: Kieli- ja viestintäopinnot

Laji: Opintojakso

Vastuuyksikkö: Kielikeskus

Arvostelu: 1 - 5, hyv, hyl

Opintokohteen kielet: ranska

Taitotaso:

Eurooppalaisen viitekehyksen taitotaso B1

Lähtötaaso vaatimus:

Kielikeskuksessa hyvin suoritettu ranskan jatkokurssi 2 (Intermédiaire II, Y904027) tai vastaavat tiedot (esim. vähintään 5 vuotta koulussa).

Laajuus:

1-4 op

Ajoitus:

Kielikeskuksessa ei tarjota "Travailler/ Etudier en France 1" lukuvuonna 2010-2011.

Osaamistavoitteet:

Opetellaan perussanastoa sekä harjoitellaan työelämässä ja opiskelussa tarvittavia suullisia ja kirjallisia viestintätaitoja. Kielipiiriin sekä lauserakenteiden ja sanaston syventäminen ja laajentaminen.

Sisältö:

Aihepiirejä ovat mm. Tarvittava sanavarasto ja rakenteet arkipäivään ja harrastuksiin Ranskassa (terveys, asuminen, opiskeleminen), tietojen pyytäminen ja antaminen (hallinnollinen kieli), työn etsiminen.

Rakenteista tulevat esille esim. kysymysten muodostus, prepositiot verbien ja adjektiivien yhteydessä, komparatiivi ja superlatiivi, ajan määreet (pendant, depuis, il y a.), partisiipin preesens. Kurssilla saa myös maahan ja ranskalaiseen kulttuuriin tietoa.

Toteutustavat:

Luento-opetus ryhmissä 52 t (4 tuntia viikossa) ja itsenäinen työskentely (sovittujen tehtävien tekeminen).

Suoritustavat ja arviointikriteerit:

Säännöllinen ja aktiivinen osallistuminen kontaktiopetukseen ja loppuentti.

Arviointiasteikko:

Kurssi arvostellaan "hyväksytty"/"hylätty". Halutessaan opiskelija voi saada opintorekisteriin arvosanan asteikolla 1 - 5.

Vastuuhenkilö:

Cécile Rousselet-Karinen

Lisätiedot:

Kielikeskuksessa ei tarjota "Travailler/Etudier en France 1" lukuvuonna 2010-2011.

904009A: Étudier/ Travailler en France II, 3 op

Voimassaolo: 01.08.1995 -

Opiskelumuoto: Aineopinnot

Laji: Opintojakso

Vastuuyksikkö: Kielikeskus

Arvostelu: 1 - 5, hyv, hyl

Opintokohteen kielet: ranska

Taitotas:

Eurooppalaisen viitekehyksen taitotasot B1 / B2

Lähtötasovaatimus:

Kielikeskuksessa hyvin suoritettu "Travailler/Etudier en France 1" tai vastaavat tiedot (esim. yli 5 vuotta koulussa).

Laajuus:

2-4 op

Opetuskieli:

Ranska

Ajoitus:

Kielikeskuksessa ei tarjota "Travailler/Etudier en France 2" lukuvuonna 2010-2011.

Osaamistavoitteet:

Opiskellaan syventävämmiin Ranskassa käytettävää opiskelu- ja työelämän kieltä sekä maahan ja kulttuuriin liittyvää asiantuntemusta.

Sisältö:

Opiskellaan syventävämmiin Ranskassa käytettävää opiskelu- ja työelämän kieltä sekä maahan ja kulttuuriin liittyvää asiantuntemusta. Aihepiirejä ovat mm. CV:n laatiminen, työhaastattelu jne, työtehtävistä kertominen, työrytmi, kulttuuri- ja maantuntemus, kohteliaisuus, «savoir-vivre», lyhenteiden merkitys (PME, PMI, PDG, DRH). Rakenteista tulevat esille esim. konditionaalien muodostaminen ja käyttö, subjunktiivi, indefiniittipronominit (tous, toutes, certains, quelques-uns), ehdotuksista kieltäytyminen ja niihin myöntyminen, passiiviset muodot.

Toteutustavat:

Luento-opetus ryhmissä 52 t (4 tuntia viikossa) ja itsenäinen työskentely (sovittujen tehtävien tekeminen).

Oppimateriaali:

Jaetaan kurssin kuluessa.

Suoritustavat ja arviointikriteerit:

Opintojakson voi suorittaa itseopiskeluna ja loppukokeella.

Kurssin hyväksytyksi suorittaminen edellyttää, että opiskelija suorittaa annetut tehtävät sekä loppukoulustelun hyväksytyksi. Opiskelija pitää suullisen esityksen valitsemastaan aiheesta (10-15 min.)

Arviointiasteikko:

Kurssi arvostellaan "hyväksytty"/"hylätty". Halutessaan opiskelija voi saada opintorekisteriin arvosanan asteikolla 1 - 5.

Vastuuhenkilö:

Cécile Rousselet-Karinen

Lisätiedot:

Kielikeskuksessa ei tarjota "Travailler/Etudier en France 2" lukuvuonna 2010-2011.

